

106 學年度國際化推動工作小組第二次工作會議記錄

壹、時間：107 年 3 月 7 日（星期三）上午 10:00

貳、地點：行政中心 3 樓第一會議室

參、主持人：顏副校長昌瑞

肆、主席致詞

- 一、各行政主管可能因輪調，而不利於國際業務上的銜接，國際合作業務宜回歸至各院系所專業，交由各院系，以利後續學生、教師國際交流之長期推動與追蹤。
- 二、鼓勵各委員於名片上列出擔任國際委員之職務，以便各委員國際出訪時有適當職稱。
- 三、教育部 103 年國際化品質視導訪評後，缺乏後續實質改善作業，尚需各院系所共同執行。
- 四、目前國際事務有兩個委員會，分別為【國際諮詢委員會】、【國際化推動工作小組】，各院系所皆有國際委員，宜一同協助執行相關業務。

伍、提案討論：

提案一：有關各系所認養各國相關交流業務，提請 討論。

說明：

- 一、根據 106 學年度第一學期第一次會議決議，請各委員協助系上認養各國相關交流業務，以利本校國際化推動工作。
- 二、關於國際化推動之系所院辦業務，分述如下：

國際交流	
國際事務處	院辦
1. 獲取各院國際交流方向。 2. 給予交流方向建議。	1. 彙整各系所符合學院發展方向之交流(國家)學校與計畫。

外賓訪問團	
國際事務處	院辦
1. 主動詢問來訪團體欲參訪系所、交流目的。 2. 協調各院系所參訪時間安排。 3. 參觀單位接駁時之校園導覽。	1. 由系所或國事處評估接待與否。 2. 由受參訪系所之所屬學院院辦依據參訪目的安排適切行程。 3. 請受訪系所簡介。
1. 受理院辦系所請託，安排邀請交流參訪團來訪事宜。 2. 確認來訪團體參訪目的。	1. 由受參訪系所之所屬學院院辦依據參訪目的安排適切行程。 2. 請受訪系所簡介。

三、各系認養國家之交流項目請參考附件一。

決議：

- 一、請委員協助各系認養已交流之國家，以利加強雙方連結；各系所至少推派一位老師負責推動與認養之國家後續交流事宜。
- 二、依照來訪團體欲參訪院系所、交流目的，安排相應院系所國際委員接待。來訪學校之校長、副校長及國際長，由國際事務處接待；教務長、學務長、院級教授、主任，則由對等之相關單位協助接待。跨多院系，由國際事務處協助接待；跨兩院系，請協調主要院所接待；跨系所，則請副院長協調接待事務。
- 三、外賓校外參訪，由該專業領域老師為主安排相關事宜，國際事務處可提供經驗協助；國際合作相關事宜應落實至各院系所，並由委員協助系上老師們一同執行，國際事務回歸各專業以利雙方長久交流。
- 四、各系所協助接待外賓若需要禮品，得聯繫國際事務處索取；若衍生用餐費用，得向國際事務處申請協助核銷，但必須符合主計室規定。

提案二：有關 103 年教育部大專校院國際化品質視導訪評報告，改善與建議事項，提請 討論。

說明：

- 一、 教育部於 103 年針對本校國際化執行之情形，區分五大方向條列待改善與建議事項。
- 二、 詳細訪評報告與目前改善狀況，請參考附件二。

決議：

- 一、 各行政單位、院辦系所英文網站更新等維護問題，擬請電算中心協助及後續追蹤(附件二附錄四)。
- 二、 由副校長與主計及人事單位協調，爾後教職員公費出國，需填寫『教師返國後調查表』連同出國報告一併繳交，始得核銷。(附件二附錄五)。
- 三、 國際事務處應將【國際諮詢委員會】、【國際化推動工作小組】相關資訊、會議記錄製成年度報告，以利查閱；國事處網頁需持續更新與校友連結、招生訊息、相關活動事宜以及 UNTA 網頁連結。
- 四、 教師若需出國補助可詢問國際事務處經費來源，出國交流將優先補助各國際委員，期望各委員加強並持續進行國際合作，尤其東南亞國家。
- 五、 泰國農業大學及湄州大學與本校簽訂雙聯學制已數年，卻未有學生申請，國際事務處應主動協助公告雙聯學制訊息。

委員建議事項：

- 一、 外籍學生申請時宜設立華語成績門檻，或至少針對申請獎學金者設立華語文門檻。
- 二、 華語課程開課時間常與外籍生必修課衝堂，擬請語言中心協助調整。


陸、臨時動議

106 學年度國際化推動工作小組第一次工作會議

簽 到 表

單位	編號	系所	委員姓名	簽名
	1.	副校長室	顏昌瑞副校長	顏昌瑞
	2.	國際事務處	李柏旻國際長	請假
	3.	農學院	施玟玲副院長	施玟玲
	4.	工學院	李佳言副院長	李佳言
	5.	管理學院	蔡玉娟副院長	蔡玉娟
	6.	人文暨社會科學院	王仕圖副院長	請假
	7.	獸醫學院	蔡清恩副教授	請假
	8.	國際學院	陳金諾助理教授	陳金諾
	9.	國際事務處	林經桓組長	林經桓
	10.	國際事務處	林鈺鴻組長	林鈺鴻
	11.	國際事務處	李俊逸組長	
	12.	國際事務處	陳智鴻組長	陳智鴻
	13.	國際事務處	高健芝小姐	高健芝

單位	編號	系所	委員姓名	簽名
農學院	14.	農園生產系	何韻詩副教授	何韻詩
	15.	森林系	陳建璋副教授	請假 陳建璋
	16.	植物醫學系	林宜賢副教授	請假
	17.	木材科學與設計系	龍暉助理教授	龍暉
	18.	生物資源博士班	洪國翔副教授	洪國翔
	19.	水產養殖系	吳育昇助理教授	吳育昇
	20.	動物科學與畜產系	張秀鑾副教授	張秀鑾
	21.	生物科技系	鄭雪玲教授	鄭雪玲
	22.	食品科學系	許祥純教授	許祥純
人文學院	23.	應用外語系	陳錦慧助理教授	藍淑雯(代)
	24.		藍淑雯助理教授	藍淑雯
	25.	技術及職業教育研究所	張碧如副教授	張碧如
	26.	客家文化產業研究所	鄭春發副教授	鄭春發
	27.	社會工作系	林宏陽副教授	請假

單位	編號	系所	委員姓名	簽名
人文學院	28.	休閒運動健康系	陳敏弘副教授	請假
	29.	幼兒保育系	王淑清副教授	請假
	30.	通識教育中心	周啟陽助理教授	請假
獸醫學院	31.	獸醫學系	蔡宜倫副教授	
	32.		鍾承澍助理教授	請假
	33.	李旭薰助理教授	請假	
	34.	動物疫苗科技研究所	鄭力廷副教授	
	35.	野生動物保育研究所	孫元勳教授	請假
國際學院	36.	熱帶農業暨國際合作系	邱亞伯副教授	
工學院	37.	環境工程與科學系	黃武章教授	
	38.	水土保持系	簡士濠副教授	
	39.	機械工程系	楊政融助理教授	
	40.	車輛工程系(國際學院代表)	梁茲程院長	
	41.	生物機電工程系	陳志堅教授	
	42.		吳瑋特副教授	請假

	43.	材料工程研究所	洪廷甫教授	請假
	44.	土木工程系	謝啟萬教授	請假

單位	編號	系所	委員姓名	簽名
管理學院	45.	工業管理系	洪宗乾副教授	請假
	46.	時尚設計與管理系	王韻副教授	請假
	47.		陳唯珍助理教授	陳唯珍
	48.	餐旅管理系	賴佩均副教授	賴佩均
	49.	農企業管理系	黃文琪主任	請假 黃文琪代
	50.		陳淑恩教授	請假
	51.	資訊管理系	邵敏華副教授	請假
	52.	企業管理系	謝惠元助理教授	
	53.	財務金融學士學位學程	洪仁杰主任	請假
	54.	科技管理研究所	李祥林副教授	
	55.	景觀暨遊憩管理研究所	周宛俞助理教授	周宛俞

	科系	認養國家	備註
農學院	生物科技系	印尼	
	食品科學系	泰國、越南、寮國、印尼、緬甸、菲律賓、柬埔寨	
	農園生產系	泰國、印尼、馬來西亞 美國、荷蘭	
	森林系	印尼、澳洲、英國、德國、日本	
	水產養殖系	越南、汶萊、印尼	
	動物科學與畜產系	印尼、馬來西亞	
	植物醫學系	泰國	
	木材科學與設計系	越南、印度、馬來西亞、美國	
	食品生技碩士學位學程	美國	
	食品安全管理研究所	越南	
	生物資源博士班	馬來西亞	
工學院	生物機電工程系	泰國、日本、美國	
	材料工程研究所	泰國	
	環境工程與科學系	日本	
	機械工程系	印尼	
	土木工程系	馬來西亞、美國	
	水土保持系		尚未繳交
	車輛工程系	未認養	
管理學院	農企業管理系	日本、泰國、印尼、菲律賓、馬來西亞	
	資訊管理系		尚未繳交
	工業管理系		尚未繳交

	企業管理系	印尼、越南、泰國、新加坡、 馬來西亞	
	時尚設計與管理系	日本、美國、韓國	
	餐旅管理系	日本、泰國	
	科技管理研究所	日本、新加坡、菲律賓、 馬來西亞、美國、澳洲	
	財務金融國際學士學位學程	泰國、越南、印尼、日本	
人文學院	社會工作系	泰國、新加坡 捷克、立陶宛、拉脫維亞、英國、 比利時、瑞典、丹麥、德國	
	幼兒保育系	越南、新加坡、馬來西亞	
	客家文化產業研究所	馬來西亞	
	應用外語系	日本、新加坡	
	技術及職業教育研究所	越南、印尼	
	休閒運動健康系		尚未繳交
國際學院	熱帶農業暨國際合作系	泰國、汶萊、新加坡	
獸醫學院	獸醫學系	泰國	
	動物疫苗科技研究所	越南	
	野生動物保育研究所	越南、印度、日本、尼泊爾、 馬來西亞	

103 年國際化品質視導改善結果

A.學校國際化發展目標及特色			
訪評報告建議事項	103 年提報資料	執行現況	補充說明及建議
1. 學校對於國際化的願景稍嫌模糊，各項國際化工作與學校「教學」、「研究」發展之關聯性尚嫌不足。	<p>1. 未來招生重點將加強招收港澳、馬來西亞、印尼華裔及泰國學生，增加大學部生源。</p> <p>2. 開設海外青年技術訓練班，結合現有學術專業，推廣水產專班及農園生產專班。</p>	<p>學術研究必須跨入國際領域，故本校加強與國外學術研究機構之結盟(姊妹校)，資訊交換，教師與學生互訪。熱帶農業暨國際合作研究所每年培養數十名外國技術人才，以及學校教師主動出國輔導技術，將是本校與國際學術及產業界交流的灘頭堡。在學術研究上，本校近五年在農業科學及生態與環境學這兩學門名列 WOS 期刊論文影響係數權重積分前 15 名；農業科學、植物與動物科學、免疫學與微生物學、生態與環境學、地球科學等學門也列入論文總篇數及總引用次數前 15 名。</p>	
2. 學校對自己在國際化上欲發展之特色，尚缺乏明確之定位，宜明確說明發展之目標及特色。	<p>本校設有農業、工程、管理、人文暨社會科學、國際、獸醫等六學院，系所發展完整，各種領域的學習資源豐富。國際學院系所皆為全英語授課學程，現有熱帶農業暨國際合作系、食品科學國際碩士學位學程及土壤與水利工程國際碩士學位學程。結合本校現有學術專業，未來將增加科技類類英語學程。</p>	<p>目前外籍學員大部分來自中美洲、非洲以及東南亞各國，本校秉持的理念為：</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 學術外交：希望能擴大招生將觸角伸及世界各國，課程涵括農、林、漁、牧範圍，共 53 門課，106 學分皆以英語授課配合政府單位及其政策，如外交部、教育部農委會、國科會、經濟部等，招收世界各地農業人才，大部份外籍學員為政府農政位官員，接受推薦來台就讀，碩博士課程，學成歸國後，不論在研究上或行政上都獲得良好的發揮，進而影響我國的外交關係。 2. 增進本國青年移動力：臺灣學生可以透過海外實習機會，提升自己的專業能力，藉由不同國情的文化交流培養國際移動力以及提升自己的競爭力！ 3. 產學交流：以實際參訪企業開闊視野，增進專業知能並提昇專業領域學習的動機。並由產業現況之參訪瞭解職場實況、精進教學與學習效果，並達成學以致用目標。學生可以藉由至業界參訪的機會瞭解產業界的現況及如何將所學應用到產業界或學習理論與實務的應用。 4. 雙聯學位：與國外大學以國際術合作方式讓學生在兩個國家的大專院校學習。本校學生可至國外大學就讀或進修，取得學歷或學位受雙方承認。 	

訪評報告建議事項	103 年提報資料	執行現況	補充說明及建議
<p>3. 學校所列之發展策略尚嫌零碎與缺乏系統化。</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. 積極對外推廣本校辦學特色及學術研究成果。校務發展以農為體、以工為用、以管為輔、以人文為本的理念，發展以農業為核心特質的國際化發展策略。 2. 參與教育部主辦之各國教育論壇，積極爭取發表機會以增加國際能見度，例如今年(103 年)於 9 月 8~10 日參加第 2 屆 UNTA(University Network for Tropical Agriculture)會議，且爭取成為該機構之主任秘書。 3. 簽訂姐妹校雙聯學位協議，增加雙向學位生移動，其中簽訂學藝的國家包含馬來西亞、泰國、印尼...等。 4. 增加與姊妹校學生交流與移動能力，例如交換學生短期研習交流。 5. 增設英語學程及各領域全英語授課課程。 6. 培訓留學台灣外籍生參與國內外招生宣傳活動。 7. 開設境外專班、邦交國家學生專業領域專班。 8. 成立外籍生留台同學會。 9. 各單位定期更新與改良英文網頁。 10. 媒合國際學生畢業後服務台灣或海外台商，增加就業機會。 11. 於 9/28~10/06 參加 2014 年教育部暨各大專院校澳洲聯合參訪，已進一步了解澳洲技職教育之特性，期望日後可以推動本校生赴澳校外實習。 	<p>以農業生物科技作為核心優勢，扮演龍頭角色，帶動其他各領域學術的發展，以達到均衡發展的目標。跨領域結合農工管理與人文學院之應用研究，成為熱帶農業人才培育搖籃，並輸出熱帶農業科技與經驗，以建立全球熱帶及亞熱帶最佳農業科技學府。同時，與六院各系所協力提升學生外語能力、加強國際合作與交流、招收外籍學生、鼓勵學生出國研習與參加研討會與培育國內各行各業涉外人才等。</p>	<p>各院系 105-106 學年度各院系所，國際交流合作、研習、研討會如附錄一。</p>
<p>4. 宜在中程校務發展計畫中將國際化目標及策略納入，並經校務會議通過以資遵循。</p>	<p style="text-align: center;">X</p>	<p>可於 104-109 學年六年校務發展計畫第四章 參「立足台灣 放眼國際」p30-35 參考。</p>	

<p>5. 學校宜成立校級之「國際交流委員會」或「國際化發展委員會」，由校長與副校長為召集人，各相關觸及學苑負責人為委員，研訂並審議年度國際化工作計畫及預算。</p>	<p>本校已於 104 年 4 月 23 日成立「國際事務諮詢委員會」，並於 106 年於該委員會下設立「國際化推動工作小組」。</p>	
B.境外學生國際化學習支援		
訪評報告建議事項	執行現況	補充說明及建議
<p>1. 部分系所雖有外籍生，上課時仍然以中文授課，造成學生學習上的困擾。</p>	<p>1. 外籍學生的招收皆於中、英文語言能力上設定標準，以中文為授課語言的學生須提出語言能力證明，例如漢語水平考試 HSK 三級以上。 2. 目前本校國際學程皆以英文授課，並無中文授課問題。</p>	
<p>2. 宜積極鼓勵境外學生參與國際性研究計畫或專業性競賽。</p>	<p>已於幾 101 年 2 月 16 日第 161 次行政會議設置「海外研習獎助學金辦法」鼓勵境外生參與國際研討會及國際競賽(如附錄一)。</p>	<p>國際競賽成績如附錄二</p>
<p>3. 華語輔導工作，可就整體需求進行課程規劃，並建立學習追蹤檔案，以確實掌握外生學習成效。</p>	<p>1. 本校外籍學生人數最多的熱帶農業暨國際合作系已將應用華文課程列為必修(學士班/博士班必修 8 學分、碩士班必修 4 學分)。 2. 領取屏科大相關獎助學金之外籍生，本校也鼓勵授獎學生於畢業前參加華文檢定考試。</p>	
<p>4. 本國學生及境外學生交換機制宜依實際校內跨文化情形設計交流活動，以加強本國學生與境外學生對彼此文化之了解、學習與欣賞。</p>	<p>1. 學校於 102 學年度開始每年辦理印尼、越南、泰國、非洲、僑生等文化週活動，吸引上百位境內、外學生踴躍參與。 2. 僑生社團：僑生聯誼會與港澳學生聯誼會。 3. 外籍生社團：熱帶農業暨國際合作系學會、環球學生社、印尼學生會、越南學生會及泰國學生會 (http://ic.npust.edu.tw/files/11-1015-1388.php) 4. 為了讓境外學生體驗臺灣文化，本校於每年舉辦春節、端午、中秋與自強活動暨文化參訪等活動使本校境外生能深入體驗臺灣節慶活動。</p>	

C.大專校院國際化人力及行政資源

訪評報告建議事項	執行現況	補充說明及建議
1. 請積極鼓勵與獎勵行政人員參加教育訓練。	本校國際事務處自 101 年開始於寒、暑假期間開設行政人員英語研習班。截至 106 年 2 月共開了 9 班，人數已累積 262 人次，參與人員來自於各個行政處室。	人次表單如附錄三。
2. 校相關單位(校安、教務註冊等)，應培養外語諮詢窗口。	<ol style="list-style-type: none"> 1. 國際事務處；入學申請、獎學金申請、住宿、交通與醫療問題協助。 2. 學生諮商中心：學生申訴及心理輔導問題協助。 3. 熱農系：獎學金申請、課程及日常生活問題協助。 4. 校安中心與教務註冊目前尚未有英語諮詢窗口。 5. 	
3. 宜培養協助境外學生之教學助理。	教務處於每學期皆開設外籍學生 TA 訓練班，105-2 最新開課資訊： http://www.npust.edu.tw/news1/content.aspx?id=53410	
4. 宜公告獎學金審查時程。	<p>每學年 5 月底將「獎學金申請」及「審查相關事項」刊登於國際事務處網站、校園搶先報公告與 Email 給每位外籍學生。</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 僑生 http://oia.npust.edu.tw/Youth_Counseling 2. 國際學生 http://oia.npust.edu.tw/International_scholarship 	
5. 請建立英語版申訴辦法與流程並納入學生手冊。	<ol style="list-style-type: none"> 1. 已建立英文版申訴流程並納入 2015 年學生手冊 http://osa.npust.edu.tw/assistancedownload.aspx 2. 英文版申訴辦法處於討論階段，未建立。 	英文版申訴辦法處於討論階段，未建立。
6. 請建立境外校友聯繫專責單位。	由國際事務處負責並建立校友聯繫網頁，詳細內容與活動規劃中 (http://oia.npust.edu.tw/Alumni_About)。	
7. 國際事務處及境外學生輔導人力宜更積極培訓，針對學校國際化方向及實際需求，作有系統之人力需求分析與規劃，逐漸建立人才庫，並建立資歷專長及獎勵制度，以鼓勵現有人力積極培養第二專長及投入國際化工作。	<p>職員面：</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 國際事務處專任助理自 104 年開始參與「大專院校境外學生輔導人員服務素養培訓課程」之基礎、進階與高階課程。另外還參與「105 年大專院校橋外生輔導人員服務素養培訓基礎課程」與「105 年大學院校陸生輔導人員研習會」。 2. 自 101 年起每年開設行政人員英語研習班 3. 各系國家認養調查表(如附件一) <p>學生面：</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 國際化禮儀大使培訓 2. 自 104 年開始每一學期開設東南亞語系課程 	

<p>8. 對於學習落後或語文能力較差之境外學生宜建立完備支持及輔導機制。另對於入學資格審查，宜注意並反映後段學生的表現及問題，以免收到太多需要費力輔導的境外學生。</p>	<p>1. 自 103 年固定於外籍新生入學後開設「外籍生英語加強班」，為期 9 週並於結訓後頒發證書。截至目前已開設 6 個班，學生人次累積達 270 位。</p> <p>2. 外籍學生必修「應用華語課」，大學部 2 年(8 學分)、碩士班 1 年(4 學分)、博士班 2 年(8 學分)。</p>	
--	--	--

D.國際化校園及外文網站

訪評報告建議事項	執行現況	補充說明及建議
<p>1. 校園海報及社團訊息雙語化程度不足。</p>	<p>已做改善</p>	<p>各院系、處所之英文網頁建設與否(如附錄四)。</p>
<p>2. 網站資訊即時更新與維護的制度猶待建立。</p>	<p>已做改善</p>	
<p>3. 除國際處之外的各單位業務窗口英文標示不足。</p>	<p>已做改善</p>	
<p>4. 土壤與水工程學程網站資訊不完整。</p>	<p>已做改善</p>	
<p>5. 網站中英雙語資料庫不足。</p>	<p>已做改善</p>	
<p>6. 各處室承辦人員負責之業務仍以中文呈現，外籍學生若需要協助時，將不知道該與誰接洽。</p>	<p>已做改善</p>	
<p>7. 校園海報雙語化不足。</p>	<p>已做改善</p>	
<p>8. 英文網站資訊更新仍然不夠即時化。</p>	<p>已增派人員專責辦理</p>	

E. 國際合作與交流

訪評報告建議事項	執行現況	補充說明及建議
<p>1. 姊妹校雖多，但雙聯學位只有兩個，赴海外交換學習之學生亦不多；似乎國際化對本校之學生學習幫助尚有限。</p>	<p>1. 雙聯學位目前增加到7所（泰國農業大學、泰國湄州大學、泰國皇家科技大學、越南太原大學、印尼布勞爪哇大學、美國密西西比大學與加拿大阿薩巴斯卡大學）。 2. 並配合教育部學海飛颺與學海惜珠計畫提供學生出國交換與研修，學海築夢計畫提供學生出國進行專業實習，以及其他計畫經費鼓勵本校學生赴校外交流。</p>	<p>民國 97 年至 106 年 12 月止，本校學生赴各國實習、交換與研修。 1. 學海築夢：347 位 2. 學海飛颺與惜珠：121 位 3. 海外研習獎補助、其他計畫的出國 599 人</p>
<p>2. 教師與姊妹校教師之合作研究似乎很少，顯示國際化對本校教師之研究幫助亦有限。</p>	<p>1. 已於 102 年修訂「鼓勵教師研究計畫補助辦法」，補助連結姊妹校共同研究資源之先期研究計畫。 2. 研發處教師補助辦法列於研發處網站(業務法規總攬→獎補助措施)</p>	
<p>3. 針對教師參與國際合作研究之獎勵辦法似乎尚未訂定，針對招聘國際師資似乎亦未訂定特別之辦法；教師將國際化經驗回饋於課程與研究似乎亦缺乏實際例證。</p>	<p>1. 已於 102 年修訂「鼓勵教師研究計畫補助辦法」，補助連結姊妹校共同研究資源之先期研究計畫。 2. 為促進國際合作與學術交流學校已於 104 年 4 月設置「教師出國交流補助要點」。 3. 招聘國際師資之辦法尚在規畫階段。 4. 已製表單將始於 106-2 學期教師申請補助繳交出國報告時，填寫「教師返國後調查表」。(附錄五)</p>	
<p>4. 學校宜每年針對國際合作與交流工作召開校級檢討會議，以供訂定來年工作計畫之參考。</p>	<p>「國際事務諮詢委員會」以及「國際化推動工作小組」每學期固定召開兩次工作會議及檢討會議。</p>	

學年	姓名	學號	科系	競賽名稱	名次	獲獎時間
99 - 1	安○爾	P98xxxxx		第21屆國際食品與農企業管理學會世界論壇暨研討會-2050年展望:永續性及商機最佳論文獎決賽	前10	2011.6.21
100 - 1	魏○紘	P97xxx03	生物資源研究所	2011 ACRS (The 32nd Asian Conference on Remote Sensing)	優勝	2011.10.07
100 - 1	吳○學	B98xxx10	木材科學與設計系	第41屆國際技能競賽	優勝	2011.10.16
100-2	余○興	P97xxx02	食品科學系	2012年第12屆馬來西亞ITEX國際發明展	金牌獎	2012.05.08
100-2	王○哲	N10xxxx16	資訊管理系	2012義大利國際發明展	資訊軟體類 第一名	2012.06.05
100-2	陳○豐	N10xxxx10	資訊管理系		消費性電子類第一名	
100-2	許○傑	M10xxxx21	資訊管理系		資訊軟體類 第二名	

101-1	伍○豪	M10xxxx14	車輛工程系	第三屆 國際創新發明大會	國際創新發明海報競賽 金牌獎	2012. 08. 16
101-1	許○傑	M10xxxx21	資訊管理系	2012波蘭國際發明展, IWIS	Audio and photo equipment 金牌獎	2012. 10. 19
101-1	余○毅	M10xxxx31	資訊管理系		Electronic and IT 特優金牌	2012. 10. 19
101-1	黃○智	M10xxxx16	資訊管理系		Electronic and IT 銀牌	2012. 10. 19
101-1	伍○豪	M10xxxx13	車輛工程系	2012年第26屆日本東京世界天才會議暨發明 展	金牌獎	2012. 10. 26
101-1			車輛工程系		銀牌獎	2012. 10. 26
101-1	趙○萍	M10xxxx31	食品科學系	IENA德國紐倫堡國際發明暨新產品展覽會	醫藥科技與衛生化妝品 類銅牌獎	2012. 11. 04
101-2	王○哲	N10xxxx16	資訊管理系	2013第十六屆莫斯科俄羅斯阿基米德國際發 明展	電子資訊技術類 金牌	2013. 04. 05
101-2	陳○豐	N10xxxx10	資訊管理系		視訊影像類 銀牌	2013. 04. 05
101-2	方○尹	N10xxxx11	技術及職業教育研究所	韓國首爾美容設計世界競賽大會- 世界美容 設計競技大賽	新娘化妝組 金牌	2013. 05. 11

101-2	傅○慧	B9xxxx20	時尚設計與管理系	World skills competition	美容類 金牌	2013.07.07
101-2	呂○軒	B9xxxx19	木材科學與設計系		家具木工 優勝	2013.07.09
102-1	徐○峯	N10xxxx03	技術及職業教育研究所	第九屆國際美食養生大會(南洋杯)	藥膳養生團體 金牌	2013.08.14
102-1			技術及職業教育研究所		素齋養生麵點 金牌	2013.08.14
102-1	陳○臻	M10xxxx05	時尚設計與管理系	第17屆亞洲太平洋髮型化妝奧林匹克競賽	Fantasy Make-up Competitions 第一名	2013.10.06-07
102-1	謝○婷	M10xxxx01	木材科學與設計系	2013東亞大學生生肖創意設計競賽	銅	2013.10.14
102-1	吳○德	B9xxxxx23	木材科學與設計系		銀	2013.10.16
102-1	吳○訢	B9xxxxx07	木材科學與設計系		金	2013.10.16
102-1	吳○益	E10xxxx27	休閒運動保健系	全國校園紅高粱創意調酒大賽	傳統標準組 最佳創意獎	2013.12.01
102-1	李○儒	P99xxxxx05	生物資源研究所	第九屆韓國首爾國際發明展	創作發明 金牌	2013.12.02
102-2	江○	B9xxxxx25	資訊管理系	2014阿基米德國際發明展	電子資訊類 金牌	2014.04.04

103-1	徐○峯	N10xxxxx03	技術及職業教育研究所	2014第十屆國際美食養生大賽(寶石杯)	美食養生高教組 金牌	2014. 08. 11
			技術及職業教育研究所		美食養生高教麵點組 金牌	
103-1	李○儒	P9xxxxx05	生物資源研究所	2014年韓國首爾第10屆國際發明展	學術類國際發明展 第一名	2014. 11. 28
103-1	傅○慧	M10xxxx01	時尚設計與管理系	2014TSIA國際美甲美睫精英賽	才藝類自然手保 第二名	2014. 11. 30
104-1	陳○華	B1xxxxx99	土木工程系	Initiaror of Agria Youth Program 2015	論文競賽/演講比賽第二名	2015. 09. 05
104-1	陳○衡	B10xxxx15	土木工程系			
104-1	張○馨	M10xxxx08	土木工程系			
104-2	傅○慧	M10xxxx01	時尚設計與管理系	2016年大韓民國韓國國際美容藝術大賽	背部按摩(護理) 第一名	2016. 04. 17
					基礎美甲 第一名	
104-2	杜○珍	N10xxxx01	技術及職業教育研究所		時尚創意剪髮 第一名	
104-2	李○娟	N10xxxx04	技術及職業教育研究所		創意染髮設計 第一名	
105-1	潘○蓉	B10xxxx15	時尚設計與管理系	2016年大韓民國韓國國際美容藝術大賽	背部護理 第一名	2016. 10. 14
					基礎美甲 第一名	
					臉部保養 第一名	

105-1	王○正	N10xxxx05	技術及職業教育研究所	IKA/Culinary Olympics	Culinary Artistry(sugar art) 第三名	2016. 10. 24
105-1	陳○愷	B10xxxx24	獸醫學系	2016第41屆克羅埃西亞國際發明展	智能型方向訊號指示裝置第一名	2016. 11. 12
105-2	傅○茹	M10xxxx13	技術及職業教育研究所	第十屆IBECA韓國首爾國際美容藝術大賽	半永久手工藝術雕眉第一名	2017. 04. 07
105-2	程○雯	N10xxxx03	技術及職業教育研究所	2017第10屆首爾國際美容藝術大賽	時尚接髮設計 第一名	2017/4/8
105-2					創意染髮設計 第一名	2017/4/8
105-2					創意盤髮設計(新娘盤髮)第一名	2017/4/8
105-2	楊○瑜	M10xxxx14	時尚設計與管理系	2017第10屆首爾國際美容藝術大賽	臉部皮膚保養 第一名	2017. 04. 08
105-2	蔡○娟	M10xxxx11	技術及職業教育研究所	2017第28屆首爾國際人類(美容與健康)奧林匹克大會	特殊化妝組 第一名	2017. 04. 15
105-2	陳○愷	B10xxxx24	獸醫學系	2017第10屆波蘭國際科學發明展 (雲端伴侶動物體溫監測系統/Cloud-Based Temperature Monitor System of Companion Animals)	第一名	2017/6/23
105-2					特別獎	
106-1	蔡○樺	N10xxxx11	技術及職業教育研究所	2017日本亞洲名廚料理人競賽	西式點心 金牌	2017/8/23
106-1	何○蓉	B10xxxx08	時尚設計與管理系	第44屆國際技能競賽	美容 優勝	2017/10/19
106-1	魏○儀	B10xxxx13	時尚設計與管理系	第67回藝術祭全國大會	長髮包頭組 審查員特別獎	2017/10/24

姓名	單位	姓名	單位	姓名	單位
1 李淑貞	教務處	89 王慧娟	人文暨社會科學院	176 陳郁英	教務處
2 賴姿仔	教務處	90 呂冠慧	人文暨社會科學院	177 杜怡旻	農學院
3 鄭鳳屏	教學資源中心	91 王琬雯	動物疾診中心	178 金紘昌	行政副校長室
4 邱筱棋	進修推廣部	92 丘維翰	研發處	179 葉秀敏	教務處
5 陳藝方	進修推廣部	93 鍾卉宣	農學院	180 王振豐	教務處
6 徐筱瑩	進修推廣部	94 陳櫻瓊	教務處	181 周月霞	教務處
7 黃創業	進修推廣部	95 林懿晨	電算中心	182 雷佳慧	進修推廣部
8 陳玫君	學務處	96 陳雅婷	電算中心	183 陳佩筠	教學資源中心
9 莊富貴	學務處	97 卓建宏	電算中心	184 林欣怡	教學資源中心
10 詹淑雲	學務處	98 陳志豐	電算中心	185 潘貞如	教學資源中心
11 李羽妍	總務處	99 徐偉玲	就業輔導室	186 謝俯穎	教學資源中心
12 李煌仁	總務處	100 陳佩王宜	圖書館	187 田育茹	學務處
13 許羽績	總務處	101 溫豐隆	管理學院	188 金寶儀	學務處
14 范秀屏	總務處	102 羅芬芳	獸醫學院	189 周承緯	學務處
15 李屏娥	總務處	103 林殷	主計室	190 吳義生	總務處
16 林豐智	總務處	104 黃創業	圖書館	191 沈惠如	總務處
17 黃志煜	總務處	105 鍾智超	人文暨社會科學院	192 顏沛淳	研發處
18 王榆宣	研發處	106 高靖雅	研究發展處	193 鄭淑芬	研發處

19	潘美甄	研發處	107	鄭仁勝	農業機械訓練中心	194	高靖雅	研發處
20	張錦雲	主計室	108	林啟弘	農學院	195	黃秦香	人事室
21	徐東儀	學務處	109	金紘昌	行政副校長室	196	吳耀堂	學務處
22	王柔方	職涯發展處	110	柯盈瑜	農學院	197	鍾智超	師培中心
23	鍾卉宣	農學院	111	葉秀敏	教務處	198	蔡慧音	人文暨社會科學院
24	高伊辰	農學院	112	李至芬	農學院	199	唐于甯	工學院
25	劉美玉	農學院	113	王萱寧	主計室	200	許怡婷	工學院
26	陳妍妙	農學院	114	林奕坊	總務處	201	粘琬菁	工學院
27	羅莉雯	農學院	115	張翠華	總務處	202	李至芬	農學院
28	周昭瑩	農學院	116	潘亨足	農學院	203	黃曉筠	農學院
29	陳怜君	農學院	117	金紘昌	行政副校長室	204	林淑琴	農學院
30	王聖婷	工學院	118	徐偉玲	職涯發展處	205	黃笠芳	農學院
31	林佳玲	總務處	119	蕭逸維	學務處	206	鍾來金	學務處
32	鄭興邦	農學院	120	邱春葉	教務處	207	彭麟婷	教學資源中心
33	金紘昌	行政副校長室	121	賴慧芹	校友會	208	鍾來金	學務處
34	潘美甄	研發處	122	鍾智超	師培中心	209	金紘昌	行政副校長室
35	高靖雅	研發處	123	楊筑鈞	教務處	210	黃創業	農學院
36	吳青玉	總務處	124	王慧玲	職涯發展處	211	吳義生	總務處
37	范秀屏	總務處	125	陳秀秀	職涯發展處	212	鄭淑芬	研發處

38	林佳玲	總務處	126	李亞蓉	學務處	213	鍾智超	師培中心
39	吳義生	總務處	127	朱梅瑄	學務處	214	李至芬	農學院
40	李春愛	總務處	128	吳欣華	學務處	215	廖春芬	農學院
41	林奕坊	總務處	129	羅芬芳	獸醫學院	216	葉秀敏	教務處
42	邱俊德	總務處	130	李至芬	教學資源中心	217	劉鈞天	研發處
43	沈惠如	總務處	131	侯嘉美	體育室	218	金紘昌	國際學院
44	鄭鎮慶	總務處	132	朱晏孜	人文暨社會科學院	219	黃創業	管理學院
45	李屏娥	總務處	133	陳美珠	總務處	220	潘亨足	就業輔導室
46	吳春慧	教務處	134	杜怡旻	農學院	221	徐筱瑩	獸醫學院
47	潘淑娟	教務處	135	沈惠如	總務處	222	蘇榮裕	圖書館
48	陳鵬勇	教務處	136	謝馨儀	管理學院	223	潘志傑	研發處
49	楊淑美	教務處	137	黃創業	圖書館	224	吳緯杰	研發處
50	孔美麗	教務處	138	蔡盟玉	體育室	225	鍾智超	師培中心
51	侯嘉美	體育室	139	侯嘉美	體育室	226	李至芬	農學院
52	蔡盟玉	體育室	140	鄭仁勝	農業機械訓練中心	227	葉秀敏	教務處
53	賴麗安	農學院	141	黃淑慧	農學院	228	李至芬	農學院
54	鄭興邦	農學院	142	許騰方	總務處	229	金紘昌	行政副校長室
55	廖春芬	農學院	143	張翠華	總務處	230	鍾來金	學務處
56	林桂香	農學院	144	丘惠月	電算中心	231	葉秀敏	教務處

57 黃淑宜	管理學院	145 羅詠芳	電算中心	232 蔡韶玲	總務處
58 張秀瓊	管理學院	146 陳宜寧	學術副校長室	233 葉美枝	國際學院
59 鄭淑芬	研發處	147 邱怡詮	農場/園藝場	234 潘亨足	就業輔導室
60 顏沛淳	研發處	148 金紘昌	秘書室	235 徐偉玲	就業輔導室
61 王瑜宣	研發處	149 陳宜寧	學術副校長室	236 王惠玲	就業輔導室
62 黃麗敏	總務處	150 賴妙玲	推廣教育處	237 陳佩王宜	圖書館
63 鍾韶榮	總務處	151 謝淑梅	推廣教育處	238 莊富貴	學務處
64 吳義生	總務處	152 張皓婷	職涯發展處	239 賴慧芹	校友會
65 蕭鳳蓉	總務處	153 黃創業	圖書館	240 林奕坊	總務處
66 陳美子	總務處	154 王敏	國際事務處	241 陳宜寧	學術副校長室
67 邱約旦	總務處	155 徐東儀	學務處	242 邱春葉	教務處
68 陳美珠	總務處	156 陳寧山	學務處	243 陳秀秀	校友會
69 賴姿仔	教務處	157 侯嘉美	體育室	244 鍾美芳	圖書館
70 陳怜君	教務處	158 蔡盟玉	體育室	245 任淑芳	圖書館
71 鄭鳳屏	教務處	159 呂冠慧	人文暨社會科學院	246 李淑貞	教務處
72 黃創業	進修推廣部	160 朱晏孜	人文暨社會科學院	247 高伊辰	就業輔導室
73 鍾來金	學務處	161 林元淑	工學院	248 鄒耀文	總務處營繕組
74 李春香	健康中心	162 陳妍妙	農學院	249 徐筱瑩	獸醫學院
75 粘琬菁	工學院	163 陳佳慧	農學院	250 汪偉明	學務處

76 涂碧芳	工學院	164 粘琬菁	農學院	251 葉至盈	學務處
77 林雨陵	工學院	165 王敏	國際事務處	252 范珮驊	農學院
78 黃葵淑	工學院	166 徐偉玲	職涯發展處	253 林淑琴	農學院
79 高伊辰	農學院	167 粘琬菁	農學院	254 陳新發	總務處
80 溫豐隆	管理學院	168 侯嘉美	體育室	255 黃荔萍	語言中心
81 劉宏慈	人文暨社會科學院	169 盧依秀	農學院	256 黃創業	圖書館
82 李雯玉	人文暨社會科學院	170 蔡盟玉	體育室	257 謝昌易	電算中心
83 鐘智超	人文暨社會科學院	171 黃進德	國際事務處	258 林元淑	工學院
84 蔡慧音	人文暨社會科學院	172 張皓婷	職涯發展處	259 吳欣華	學務處
85 范秀屏	總務處	173 金紘昌	秘書室	260 宋柔棻	學務處
86 楊國輝	環安衛中心	174 廖春芬	農學院	261 王慧玲	職涯發展處
87 張美淑	農學院	175 林惠琴	農學院	262 羅芬芳	農學院
88 李亞蓉	學務處				

	系所及行政單位	各系(處)所網頁是否齊全		備註
		中文版	英文版	
行政單位	校長室	✓	✓	
	學術副校長室	✓	✓	
	行政副校長室	✓	✗	
	教育副校長室	✓	✓	
	教務處	✓	✓	英文版缺少最新訊息公告、Course Abstract 尚未更新到2017、99-106 學年課程規劃；校外實習專區、網路選課系統連結失敗…等。
	學生事務處	✓	✗	
	推廣教育處	✓	✗	
	職涯發展處	✓	✓	最新消息須更新
	總務處	✓	✓	英文版介紹過於簡易，缺少最新消息
	研究發展處	✓	✗	
	國際事務處	✓	✓	
	秘書室	✓	✓	英文版缺少學校發展、會議記錄、下載專區、Q&A、屏科大新聞
	人事室	✓	✗	
	主計室	✓	✗	

	體育室	✓	X	
	圖書與會展館	✓	✓	須補上 Digital library、Muse Database Search Engine、Comment Board。
	電子計算機中心	✓	X	
	環安衛	✓	✓	英文版缺少分類清單內的連結網址
	語言中心	✓	X	
農 學 院	生物資源博士班	✓	✓	英文版網頁資訊不齊全
	生物科技系	✓	✓	Campus News 連結須更新
	食品科學系	✓	✓	英文版網頁資訊須更新
	農園生產系	✓	✓	英文版網頁清單尚未翻譯及更新
	森林系	✓	✓	英文網頁的分頁清單比中文版的少，英文版最近更新年份為 2011
	水產養殖系	✓	✓	英文版清單內容，尚未翻譯成英文
	動物科學與畜產系	✓	✓	英文版除了系所簡介，其他選單尚未增加。
	植物醫學系	✓	✓	新聞及學期開課尚未有英文版
	木材科學與設計系	✓	X	
	食品生技碩士學位學程在職專班	✓	X	
	食品安全管理研究所	✓	✓	英文版網頁資訊空缺

	食品科學系科技農業組	✓	X	
工 學 院	生物機電工程系	✓	X	
	材料工程研究所	✓	✓	有建置 GOOGLE 網站翻譯功具
	環境工程與科學系	✓	✓	新聞、系學會臉書及教務處連接 失敗
	機械工程系	✓	✓	初步完成連結
	土木工程系	✓	X	
	水土保持系	✓	✓	英文版無法開啟
	車輛工程系	✓	✓	英文版的活動看板、LINKS、 NEWS、課程資訊沒有翻譯
	環境資源與防災學位學程	✓	X	
	先進材料學士學位學程	✓	X	
	水資源教育及研究中心	✓	X	
	新興污染物研究中心	X	X	中文版打不開
管 理 學 院	景觀暨遊憩管理所	✓	✓	
	財務金融研究所	✓	✓	英文版的課程介紹、師資介紹沒 有翻譯 備註：該研究所已停招，目前只 剩二位學生未畢業。
	科技管理研究所	✓	X	增修中

	農企業管理系	✓	✓	
	資訊管理系	✓	✗	增修中
	工業管理系	✓	✓	增修中
	企業管理系	✓	✓	Notice message 最新年份為 2015 增修中
	時尚設計與管理系	✓	✗	增修中
	餐旅管理系	✓	✓	Resources 國內網站沒翻譯 增修中
	高階經營管理碩士在職專班	✓	✓	
	財務金融國際學士學位學程	✓	✓	Academic Resources 點選後 為中文資訊
人 文 學 院	技術及職業教育研究所	✓	✓	Categories 沒有翻譯， 更新年份為 2015
	客家文化產業研究所	✓	✓	只有系所簡介為英文， 其他資訊均缺乏
	社會工作系	✓	✗	
	應用外語系	✓	✓	英文版 NEWS 尚未翻譯 版面為套用學校搶先報訊息，本 系另有 LATEST NEWS 作為發布消 息使用，已將套用學校介面部分 移除。
	休閒運動健康系	✓	✓	
	幼兒保育系	✓	✗	
	師資培育中心	✓	✓	英文版只有文字介紹

	通識教育中心	✓	✓	英文版只有 NEWS， 最新更新為 2014 年
國際學院	熱帶農業暨國際合作系	✓	✓	
	食品科學國際碩士學位學程	✓	✓	
	土壤與水工程國際碩士學位學程	✓	✓	
	農企業管理國際碩士學位學程	✓	✓	
	觀賞魚科技國際學位學程	✓	✓	
	動物用疫苗國際學位專班	✓	✓	Faculty 已著手翻譯中； Overseas Internship 因尚無學生校外實習，所以尚無資料
獸醫學院	獸醫學系	✓	✓	Latest NEWS、Activities Clips、Information Lectures 尚未更新
	動物疫苗科技研究所	✓	✓	NEWS 須更新； Faculty、Academic Research 尚未翻譯
	野生動物保育研究所	✓	✓	
研究單位	生物多樣性研究中心	✓	✓	只有 Introduction
	災害防救科技研究中心	✓	X	GOOGLE 翻譯、NEWS 須更新
	保育類野生動物收容中心	✓	X	
	實驗動物中心	✓	X	
	工作犬訓練中心	X	X	點擊後為 FB 粉絲專業

	食品安全中心	✓	✓	GOOGLE 翻譯
	動物製劑試量產測試中心	✓	✓	LINKS 為中文

教師返國後調查表

為有效統整教師出國考察相關資訊及了解教師返國後續推動規劃。
(敬請填寫下列所有問題)

姓名	
任職單位/系所	
信箱	
出訪國家	
出訪日期	

1. 是否將出國考察或交流經驗加入課程內容？

是(請說明推動之課程名稱)

否(請說明原因)

2. 是否透過交流獲得學生實習機會？

是(請說明可提供實習之單位、聯絡人及實習人次)

否(請說明原因)

3. 是否有後續產學合作機會？

是(請說明產學合作之單位、聯絡人及合作項目)

否(請說明原因)

4. 是否有學術研究合作機會？

是(請說明學術合作之單位、聯絡人及合作項目)

否(請說明原因)

5. 是否有專利及技術交流之機會？

是(請說明專利與技術交流內容)

否(請說明原因)
